

**Zeitschrift:** Le messenger suisse : revue des communautés suisses de langue française  
**Herausgeber:** Le messenger suisse  
**Band:** 37 (1991)  
**Heft:** 23  
  
**Rubrik:** [Impressum]

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 22.01.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## LE MESSAGER SUISSE

### Editeur

Fédération des Sociétés Suisses  
de Paris

### Directeur de la Publication

Pierre Jonneret

### Rédaction

Francine Bruhin

### Administrateur

Willy Bossard

### Comité de Rédaction

Nicole Bodmer, Florence Piguët, Philippe Alliaume, André Grasset, Edmond Leuba, Robert Haas, Alain Marie, Willy Bossard, Philippe Brochard, Pierre Jonneret, Francine Bruhin

### Ont collaboré à ce numéro

Peter Dellsperger, Alois Bischofberger, Christophe Passer, Claire Oechslin, Jean-Philippe Ceppi, Edmond Leuba, André Barriot, Pierre Jonneret, Francine Bruhin

### Siège Social

10, rue des Messageries, 75010 Paris.

Téléphone : 45.23.29.57.

Fax : 47.70.13.29

### Maquette

atelier creatio. Christophe Meier.

5, place du Marché, 30250 Sommières. Téléphone : 66.80.96.66

### Abonnement

FF 175,- (France métropolitaine) et  
FF 190,- (TOM/DOM et autres pays)

### Service des abonnements

D.I.P. 70, rue Compans, 75940 Paris  
CEDEX 19. Téléphone : 42.00.33.05

### Publicité

s'adresser au siège

### Imprimeur

Offset Avenir, 8, quai de la Fontaine,  
30900 Nîmes

### Dépôt légal

1e trimestre 1991.

### Commission paritaire

n° 52679

"Le Messenger Suisse" n'est  
pas vendu au numéro mais  
par abonnement.

© Reprint autorisé après  
accord de la Rédaction  
du Messenger Suisse.

### Notre couverture

L'histoire de l'automobile a été marquée par le genevois Marc Birgikt. C'est lui qui a fondé la marque prestigieuse **Hispano-Suiza**, le numéro un mondial des grandes routières des années folles où la voiture était sculpture et objet d'art. (voir pages 4-5)

**Couverture : Hispano-Suiza H6 1921. Carrosserie Duvivier.**

### page 2

L'**Editorial** par Peter Dellsperger. Des réflexions sur le 700ème de la Confédération et ses perspectives.

### pages 4-5

L'article relatif à notre couverture: une **Petite Chronique** passionnante par Pierre Jonneret sur Hispano-Suiza.

### page 6

Le **Calendrier**. Spectacles et manifestations en France et en Suisse.

### pages 7-9

"La Suisse a-t-elle perdu le goût de la compétition ?" - Un article d'**Actualité** par Alois Bischofberger sur l'avenir économique de la Suisse.

### pages 10-11

Les **Nouvelles Fédérales**. - Quoi de neuf au Palais Fédéral ?

### page 12

La rubrique **Tourisme**. - Cette fois l'heure est aux sports d'hiver dans plusieurs régions de la Suisse.

### pages 13-15

La **Revue de Presse** et ses actualités cantonales.

### page 16

Le **Dossier** de Christophe Passer sur l'intérêt qu'a la Suisse à l'écu, la monnaie européenne.

### page 17

Un reportage d'**Actualité**. "Argent Suisse pour une France propre". La lutte contre la pollution du Lac de Joux.

### pages 18-19

Une nouvelle **Série** : ceux qui ont quitté la Suisse pour s'installer à l'étranger. Aujourd'hui une histoire racontée par Claire Oechslin.

### page 20

"Le tunnelier de la Manche perce en Suisse". Un reportage d'**Actualité** de Jean-Philippe Ceppi sur les projets de tunnels dans les Alpes.

### pages 21

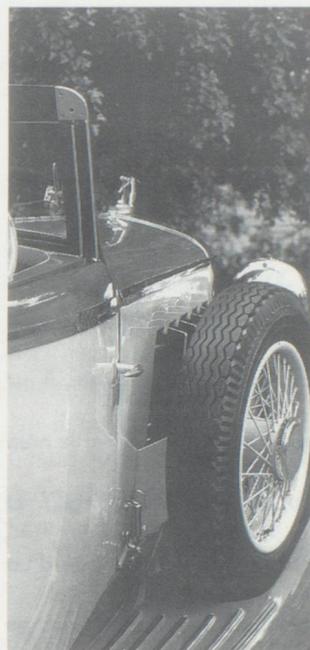
La page **Economie**.

### pages 22-23

Les **Arts** par Edmond Leuba et la **Rubrique Philatélique** par André Barriot.

### pages 24

Nous voulons en savoir plus, sur le nouveau Messenger Suisse et sur ce que nos lecteurs en pensent et souhaitent. Un **Questionnaire** pour mieux vous servir.



## PETITES ANNONCES

### Immobilier

**V**ds. Mer (11) T2 mez. 38m2, terrasse 20m2 cuisine équipée, proximité plage, comm. frais réduit, tél. 50.46.83.48 à partir de 20h.

**V**ends embouchure Gironde villa moderne plain-pied, parfait état, 6 p.p., 4 ch. à c., 3 sdb, parc 1,4 ha, piscine 100 m2, verger + serre. Port plaisance 5 km, tennis 2 km, golf 35 km, Aéroport Bordeaux 50 km. F 1.350.000 à débattre. Tél. soir province : 46.49.95.44

**MIEUX  
VOUS  
SERVIR**